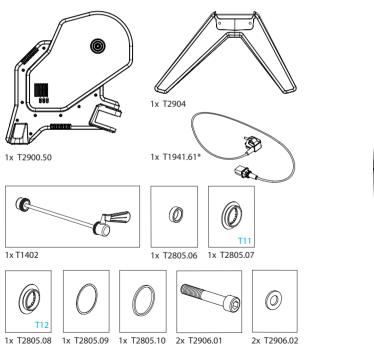




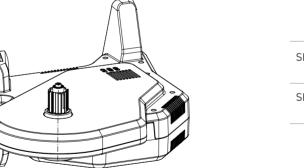
1. Check if everything is in the package

NL Controleer of de inhoud van het pakket compleet is DE Prüfen Sie. ob der Inhalt der Verpackung vollständig ist | FR Vérifiez que tout se trouve dans l'emballage | ES Compruebe si está todo en el paquete | IT Verificare che la confezione contenga tutto CH 检查包装内物品是否 齐全 | JP すべての部品がパッケージに入っていることを確認してください NO Du må kontrollere at alle komponenter befinner seg ipakken | DK Kontroller, at det hele er i pakken | SE Kontrollera att allt finns med i paketet | Fl Tarkista, että kaikki osat ovat pakkauksessa | PL Sprawdź czy wszystkie cześci znajduja sie w opakowaniu | CZ Zkontrolujte, zda je balení kompletní | GR Ελέγξτε εάν περιέχονται όλα τα αντικείμενα στη συσκευασία | PT Verifique se está tudo na embalagem.



2. Lav the trainer down on its side

NL Leg de trainer op zijn kant | DE Legen Sie den Trainer auf die Seite FR Couchez le trainer au sol, sur le côté | ES Apoye el rodillo de entrenamiento sobre el lado | IT Appoggiare il trainer su un lato | CH 将训 练台放在其旁边 | JP 側面を下にしてトレーナーを置いてください | NO Legg treneren ned på siden | DK Læg træneren ned på siden | SE Lägg trainern på sidan | Fl Aseta vastus kyljelleen | PL Połóż trenażer na boku CZ ZPoložte trenažér dolů na stranu | GR Τοποθετήστε το προπονητήριο στο πλάι | PT Deite o simulador de lado.



3. Determine the needed connector based on the cassette

NL Bepaal het benodigde koppelstuk voor de cassette | DE Stellen Sie fest, welchen Anschluss Sie für die Kassette brauchen | FR Déterminez le connecteur nécessaire en fonction de la cassette | ES Determine el conector necesario según el cartucho | IT Decidere quale sia il connettore corretto in base alla cassetta | CH 确定所需的连接器固定在 飞轮上 | JP カセットに基づいて必要なコネクタを決定します | NO Avgjør hvilken kontakt som er nødvendig basert på kassetten | DK Fastslå den nødvendige stikforbildelse på grundlag af kassetten | SE Avgör baserat på kassetten vilket kopplingsdon som behövs | FI Määritä vaadittava liitin rataspakan mukaan | PL Ustalić wymagany łącznik w zależności od kasety | CZ Podle kazety určete potřebný konektor | GR ξακριβώστε τον απαιτούμενο σύνδεσμο βάσει της κασέτας | PT Determine o conector

as marcas.

'Shim place here'

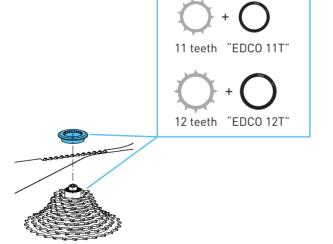
	9 & 10 speed 9 & 10 sprockets	11 speed 11 sprockets
no pocket	EDC0 2mm (T2805.10)	No spacer
nimano/SRAM with pocket	Shimano 1mm + EDCO 2mm (T2805.10)	No spacer
Campagnolo	No spacer	EDCO 0,5mm (T2805.09)

necessário em função da cassete.

5 . Select the needed lock ring 4. Place the cassette on the body by aligning the markers

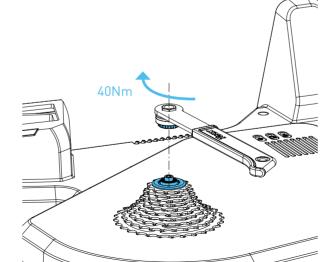
NL Plaats de cassette, let hierbij op markering voor het uitlijnen | DE NL Bepaal de benodigde lockring | DE Wählen Sie den passenden Legen Sie die Kassette auf den Körper. Richten Sie die Markierungen Verschlussring | FR Sélectionnez le contre-écrou requis | ES Seleccion aneinander aus | FR Placez la cassette sur le corps en alignant les el anillo de bloqueo necesario | IT Selezionare l'anello di bloccaggio marques | ES Coloque el cassette en el cuerpo, alineando los necessario | CH 选用所需锁环 | JP 必要なロックリングを選択してくださ marcadores | IT Posizionare la cassetta sul corpo allineando i marcatori () NO Velg den nødvendige låseringen | DK Vælg den nødvendige | CH 对准记号,将飞轮放在台上 | JP マーカーを合わせて本体にカセット låsering | SE Välj lämplig låsring | FI Valitse tarvittava lukkorengas | F を取り付けてください NO Plasser kassetten på treningsstativet ved å Wybierz odpowiedni pierścień zabezpieczający CZ Vyberte pożadovany rette den inn etter markeringene | DK Placér kassetten på rammen pojistný kroužek | GR Επιλέξτε τον δακτύλιο κλειδώματος που χρειάζεται markeringerne ind | SE Placera kassetten på enheten och rikta in med PT Escolha o anel de fixação necessário. markeringarna | Fl Aseta rataspakka runkoon merkkien mukaisesti | PL Umieść kasete na korpusie zgodnie z oznaczeniami | CZ Umistěte kazetu na rám a vyrovnejte značky | GR Τοποθετήστε την κασέτα στο σώμα ευθυγραμμίζοντας τους δείκτες | PT Monte a cassete no corpo alinhando

'Campa place here'



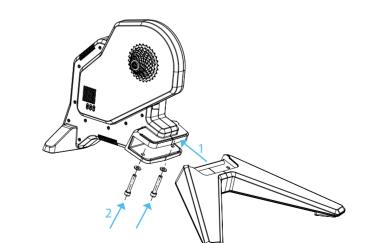
6. Tighten with a Shimano cassette remover, with max, 40Nm

NL Zet het vast met een Shimano cassette afnemer, max. 40Nm | DE Ziehen Sie diesen mit einem Shimano-Kassettenabzieher auf max. 40 Nm an | FR Serrez la cassette avec un extracteur de cassette Shimano. en appliquant un couple max. de 40 Nm | ES Apriete con un extractor de cassette Shimano, a un par máximo de 40 Nm | IT Serrare con uno smonta-cassetta Shimano, di max, 40 Nm | CH 使用 Shimano 飞轮拆卸 扳手拧紧 (最大 40Nm | JP Shimanoカセットリムーバー(最大40Nm)で締 めてください NO Skru til med Shimano kasettfjerner med maks. 40 Nm | DK Tilspænd med en Shimano-kassetteaftrækker med maks. 40Nm | SE Dra åt med en Shimano kassettutdragare med max. 40 Nm | FI Kiristä Shimano-rataspakan irrottimella, enintään 40 Nm | PL Dokreć narzędziem do zdejmowania kaset Shimano z momentem nie większym niż 40 Nm | CZ Utáhněte stahovák kazet Shimano momentem max. 40 Nm | GR Σφίξτε με ένα εργαλείο αφαίρεσης κασέτας Shimano, με 40Nm μεγ | PT Aperte com um saca-cassetes Shimano (máx. 40 Nm).



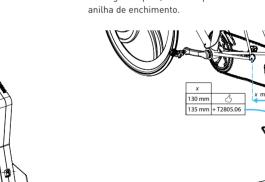
7. Slide the front leg in the trainer and fix it with the 2 bolts

NL Schuif de voorpoot in de trainer en zet deze met de 2 bouten vast DE Lassen Sie den Vorderfuß in den Trainer gleiten. Befestigen Sie ihn mit den beiden Schrauben FR Faites glisser le pied avant dans le trainer, et fixez-le avec les 2 vis | ES Deslice la pata delantera del rodillo de entrenamiento y fíjela con los 2 pernos | IT Far scorrere la gamba anteriore del trainer e fissarla con i 2 bulloni in dotazione | CH 转动训练 台的前支柱并使用提供的 2 个螺栓固定住 | JPトレーナーに前脚をスライ ドさせ、ボルト2個で固定してください | NO Skvv den forreste støttefoten inn i treneren og fest den med de 2 skruene DK Skub forskifteren i træneren og fastgør den det med de 2 bolte | SE Skiut in frambenet i trainern och fäst med de 2 bultarna | Fl Liu'uta etutanko vastukseen ja kiinnitä se 2 pultilla | PL Wysuń przednią nogę w trenażer i przymocuj 2 śrubami | CZ Posuňte přední podpěru v trenažéru a zajistěte ji 2 šrouby | GR Σύρετε το μπροστινό πόδι του προπονητηρίου και στερεώστε το με τις 2 βίδες που PT Monte o pé dianteiro no simulador fazendo-o deslizar e fixe-o com os 2 parafusos.



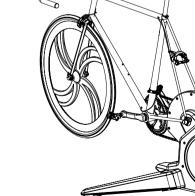
8. Place the trainer on a firm, level surface

NL Plaats de trainer op een stevige en vlakke ondergrond | DE Stellen Sie fest, welchen Anschluss Sie für die Kassette brauchen | FR Déterminez le connecteur nécessaire en fonction de la cassette | E Determine el conector necesario según el cartucho | IT Decidere quale sia il connettore corretto in base alla cassetta | CH 确定所需的连接器固 定在飞轮上 | JP カセットに基づいて必要なコネクタを決定します | NO Avgjør hvilken kontakt som er nødvendig basert på kassetten | DK Fastslå den nødvendige stikforbildelse på grundlag af kassetten | SE Avgör baserat på kassetten vilket kopplingsdon som behövs | FI Määritä vaadittava liitin rataspakan mukaan | PL Ustalić wymagany łącznik w zależności od kasety | CZ Podle kazety určete potřebný konektor | GF ξακριβώστε τον απαιτούμενο σύνδεσμο βάσει της κασέτας | PT Determine o conector necessário em função da cassete.



9. Place the guick release, in case of an axle length of 135mm use the fill ring.

NL Plaats de snelspanner, gebruik de vulring bij een aslengte van 135mm | DE Setzen Sie den Schnellspanner auf. Verwenden Sie bei einer Achslänge von 135 mm den Zwischenring | FR Mettez en place la fixation rapide. En présence d'un axe de moyen de 135 mm, utilisez un anneau d'espacement | ES Coloque el cierre rápido; si la longitud del eje es de 135 mm. utilice el anillo de llenado | IT Posizionare lo sgancio rapido: nel caso in cui la lunghezza dell'asse sia di 135 millimetri, utilizzare l'anello di riempimento | CH 放上快拆装置, 若轴长为 135mm, 应使用填 充环 | JP 軸長135mmでフィルリングを使用する場合、クイックリリースを 取り付けてください NO Plasser hurtigåpneren, hvis det benyttes en aksel med en lengde på 135 mm brukes hylsen | DK Sæt quick-releasen på, og i tilfælde af en aksellængde på 135mm bruges der en adapterring SE Montera snabbkopplingen och använd fyllnadsringen om axellängden är 135 mm | Fl Aseta pikavapautus; jos akselipituus on 135, käytä täyttörengas | PL Umieść szybkozamykacz, a w przypadku osi o długości 135 mm zastosuj pierścień dystansujący | CZ Přiložte rychloupínák, v případě délky osy 135 mm použiite vyplňovací kroužek GR Τοποθετήστε τη βάση ταχείας απελευθέρωσης. Σε περίπτωση άξονα μήκους 135mm χρησιμοποιήστε τον δακτύλιο πλήρωσης | PT Coloque o desengate rápido; se o comprimento do eixo for de 135 mm, utilize a







10. Place the bike in the trainer

Trainer | FR Placez le vélo sur le trainer | ES Coloque la bicicleta en el rodillo de entrenamiento | IT Mettere la bici nel trainer | CH 将自行车放 置在训练器中 | JP トレーナーにバイクを置きます | NO Plasser sykkelen i sykkelrullen | DK Placér cyklen i træningsudstyret | SE Placera cykeln på trainer | Fl Sijoita polkupyörä vastukseen | PL Umieścić rower w trenażerze | CZ Umístěte jízdní kolo do trenažéru | GR Τοποθετήστε το ποδήλατο στο προπονητήριο | PT Coloque a bicicleta no simulador.



T2900.25 | 2016

 Tests have revealed that the unit will not overheat, even when subject to extreme use. However, when subject to prolonged and intensive use, the enclosure around the brake may become very hot. Always allow the brake to cool down after use before touching it.

. Ensure not to drop the brake during assembly as this can lead to an imbalance which may cause

 Never open the brake unit as this may cause damage. Inspect the nuts and bolts on the trainer on a regular basis, and retighten if necessary. Perspiration moisture and condensation can harm the electronics. Do not use the trainer in damp

areas. Incorrect use and/or maintenance will void the warranty. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced. physical, sensory or mental capabilities or lack or experience and knowledge if they have been given

supervision or instruction concerning use of appliance in a safe way and understand the hazards

 Children are not to play with the Tacx trainer without supervision. This device is not designed for industrial, commercial or medical applications.

 Do not expose the product to water or moisture. Clean only with a dry cloth. Do not use cleaning solvents or abrasives.

In case of not using the trainer, switch it off and unplug the mains.

_ Tacx by hereby declares that the Tacx FLUX T2900 conforms to the essential

requirements and other relevant provisions of directives RED 2014/53/EG &

RoHS 2011/65/EU. A copy of this declaration is available on the Tacx website:

stopcontact gehaald te worden.

 Testen hebben uitgewezen dat de unit bij extreme prestaties nooit oververhit kan raken. Wel kan bij langdurig en intensief gebruik de omhulling van de rem behoorlijk warm worden. Laat de rem na gebruik altiid even afkoelen voordat ie deze aanraakt.

 Zorg er voor dat de rem tijdens het monteren niet valt. Er zou onbalans kunnen ontstaan die trillingen veroorzaakt.

Open nooit de rem om beschadigingen te voorkomen.

 Controleer regelmatig of de bouten en moeren van de trainer nog goed vast zitten. Transpiratievocht en condens kunnen de elektronica aantasten. Gebruik de trainer niet in vochtige

ruimtes. Bij onjuist gebruik en/of onderhoud vervalt de garantie Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen vanaf 8 jaar en personen met een verminderd fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of gebrek aan ervaring en kennis wanneer ze onder supervisie staan of instructies gekregen hebben over veilig gebruik van het apparaat en de bijbehorende risico's

 Kinderen dienen niet zonder toezicht te spelen met de Tacx trainer. Dit apparaat is niet geschikt voor industrieel, commercieel of medisch gebruik.

Niet blootstellen aan water of vocht.

 Alleen schoonmaken met een droge doek. Gebruik geen oplosmiddelen of schuurmiddelen. • Indien de trainer niet gebruikt wordt, dient deze te worden uitgeschakeld en de stekker uit het

Quand vous n'utilisez pas le trainer, coupez l'alimentation et débranchez-le du secteur.

exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2004/108/CE & RoHS 2011/65/EU. Une copie de cette déclaration est disponible sur e site Web de Tacx : www.tacx.com

 Durchgeführte Tests bestätigen, dass die Finheit selbst bei intensivem Training nicht überhitzt. Allerdings kann das Gehäuse der Bremseinheit nach längerem, intensivem Training sehr heiß werden. assen Sie die Bremse unbedingt abkühlen, ehe Sie sie anfassen.

 Lassen Sie die Bremse bei der Montage nicht fallen; andern- falls kann eine Unwucht entstehen, die Öffnen Sie die Bremseinheit nicht. Die Bremseinheit kann beschädigt werden, wenn sie geöffnet.

Kontrollieren Sie die Muttern und Schrauben am Trainer regelmäßig und ziehen Sie sie bei Bedarf

 Schweiß und Kondenswasser können die Elektronik beschädigen. Benutzen Sie den Trainer nicht in feuchten Umgebungen. Falsche Benutzung und/oder Wartung lassen die Garantie ungültig werden

 Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten k\u00f6rperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten bzw. fehlender Erfahrung oder Kenntnis verwendet werden, wenn sie für den sicheren Gebrauch des Geräts angeleitet oder beaufsichtigt werden und die damit verhundenen Risiken kennen.

Kinder dürfen nur unter Aufsicht mit dem Tacx-Trainer spielen.

 Dieses Gerät ist nicht für industrielle, gewerbliche oder medizinische Anwendungen vorgesehen. Schützen Sie das Produkt vor Nässe und Feuchtigkeit.

Verwenden Sie zum Abwischen nur ein trockenes Tuch, keine Reinigungs- oder Scheuermittel.

Wenn der Trainer nicht verwendet wird, sollte er ausgeschaltet und der Netzstecker gezogen

■ Tacx by erklärt hiermit, dass der Tacx FLUX T2900 alle wesentlichen Anforderungen und sonstigen Bestimmungen der Richtlinie RED 2014/53/EG & RoHS 2011/65/EU erfüllt. Eine Kopie dieser Erklärung finden Sie auf der el sitio Web de Tacx: www.tacx.com Website von Tacx: www.tacx.com

• Des tests ont montré que même dans les cas extrêmes. l'unité ne sera pas en surchauffe. Cepen- I test hanno dimostrato che l'unità non si surriscalda, anche se soggetta a un uso estremo. Tuttavia. dant, en cas d'utilisation prolongée et intensive, l'enveloppe du frein risque de devenir très chaude, se si sottopone a un uso intensivo e prolungato, la struttura esterna intorno al freno può raggiungere Après utilisation, laissez toujours refroidir le frein avant de le toucher

 Veillez à ne pas faire tomber le frein pendant le montage : il risquerait alors d'être déséquilibré, ce qui nourrait entraîner des vibrations

 N'ouvrez jamais l'unité de freinage : vous risqueriez de l'endommager. • Inspectez régulièrement les écrous et les boulons du trainer et, si nécessaire, resserrez-les.

. Sueur et condensation peuvent endommager l'électronique. N'utilisez pas le trainer dans un environnement humide. L'usage et/ou l'entretien incorrects annuleront la garantie. Cet équipement peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans, les personnes souffrant d'un han-

dicap physique, sensoriel ou mental, et les personnes manquant d'expérience ou de connaissances. à condition d'avoir recu un apprentissage ou des instructions concernant l'utilisation de l'équipement d'une manière sûre et de comprendre les risques impliqués.

Les enfants ne doivent pas jouer avec le trainer Tacx sans surveillance.

Cet équipement n'est pas destiné à des usages industriels, commerciaux ou médicaux.

 N'exposez pas l'équipement à l'eau ou à l'humidité. • Nettoyez uniquement avec un chiffon sec. N'utilisez pas de détergents à base de solvants ou

sul sito Web Tacx: www.tacx.com

• Las comprobaciones realizadas han demostrado que la unidad no se sobrecalienta, aún cuando se somete a un uso extremo. Sin embargo, si se utiliza de manera intensiva durante un largo periodo de 能会很热。使用后,应待其冷却下来再触 摸车闸。 tiempo, la caja del freno puede calentarse mucho. Antes de tocarlo, deje enfriar el freno después de su 确保在组装时不要松开车闸,这样会导致失衡,从而会引起震动。

 Asegúrese de que no deja caer el freno durante el montaje ya que podría provocar un deseguilibrio y, con ello, vibraciones.

v vuelva a apretarlos si fuera necesario La humedad producida por la sudoración y la condensación puede provocar daños en los componentes

• Este aparato puede ser utilizado por niños de a partir de 8 años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o sin experiencia ni conocimientos, si se les supervisa o se les ha facilitado instrucción sobre el uso seguro del aparato y comprenden los riesgos que implica • 仅可使用干抹布进行清洁。请勿使用清洁剂或清洁粉

 Los niños no deben jugar con el rodillo Tacx sin supervisión. Este dispositivo no está diseñado para aplicaciones industriales, comerciales o médicas.

No exponga el producto al agua ni a la humedad.

• En caso de no utilizar el rodillo de entrenamiento, apáquelo y desconecte el cable de la alimentación

tos básicos y otras disposiciones pertinentes de la directiva RED 2014/53/EG & RoHS 2011/65/EU. Si lo desea, puede consultar una copia de esta declaración en

temperature molto alte. Attendere sempre che il freno si raffreddi dopo l'uso, prima di toccarlo.

notrebbe causare vibrazioni

 Ispezionare con regolarità i dadi e i bulloni presenti sul trainer e, se necessario, serrare di nuovo. L'umidità dovuta alla traspirazione e la condensa possono danneggiare la parte elettronica. Non

 Questa apparecchiatura può essere utilizzata da bambini che abbiano compiuto almeno 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte oppure persone prive di esperienza e conoscenze, solo se sottoposte a sorveglianza o preventivamente istruite sull'uso in piena sicurezza

I hambini non devono giocare con il trainer Tacx senza supervisione.

 Questo dispositivo non è destinato ad applicazioni industriali, commerciali o mediche Non esporre il prodotto ad acqua o umidità.

· Pulire soltanto con un panno asciutto. Non utilizzare solventi o abrasivi per la pulizia.

Se non si utilizza il trainer, spegnerlo e scollegarlo dalla corrente.

Con la presente dichiarazione, Tacx attesta che il T2900 Tacx FLUX è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva RED 2014/53/EG & RoHS 2011/65/EU. Una copia di questa dichiarazione è disponibile

 Tester har vist at enheten ikke overopphetes, selv ved ekstrem bruk. Ved langvarig og hard bruk ka midlertid området rundt bremsen bli svært varmt. I a bremsen kiøles ned etter bruk før du tar på

Ikke utsett produktet for vann eller fukt.

ettstedet til Tacx: www.tacx.com

Pass på at du ikke mister ned bremsen under montering. Det kan gi ubalanse i bremsen og føre til

定期检查训练器上的螺母和螺栓, 如有必要则重 新拧紧。 Ikke ånne bremseenheten. Det kan føre til skade.

 汗液水分及冷凝水分会损害电子产品。请不要在潮湿区域使用该训练器。不正确的使用和/或保 养将 Kontroller jevnlig alle skruer og muttere på sykkelrullen, og skru dem til om nødvendig. • Når du bremser på bakhjulet, fortsetter svinghjulet å rotere. Det kan gi unødvendig slitasje på sylinderen og dekket. Sykkelrullen må ikke brukes i fuktige omgivelser. Feil bruk og/eller vedlikehold 年満8岁以上的儿童可以使用该装置。存在身体、感官或精神能力缺陷或者缺乏经验或知识的人员可

kan føre til at garantien blir ugyldig. 在有人监督或指导的情况下考虑使用该装置, 务必注意安全并了解可能存在的危险。 Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, senso-无人监护的情况下, 儿童不得接触 Tacx 训练台。 riske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de er under tilsyn eller har blitt

不使用训练台时, 诸关植机器并拔下电源。

_Tacx by bekrefter med dette at Tacx FLUX T2900 er i samsvar med nød-■ Tack by 特此声明 Tack FLUX T2900 符合指令 RED 2014/53/FG RoHS vendige kray og andre relevante bestemmelser i direktiv RFD 2014/53/FG ■ **C** 2011/65/FU 的基本要求和其他相关条款的规定。本声明的副本可以在 Tacx & RoHS 2011/65/EU. Du finner en kopi av denne samsvarserklæringen på 网站上获取: www.tacx.com

非常に過酷なトレーニングを行っても、ユニットは加熱しないというテスト結果が出ています。しかし、継 Undersøgelser har vist, at enheden ikke overophedes selv under ekstrem anvendelse. Dog kan 続的に、かつ集中的トレーニングを行った場合、ブレーキ管体は非常に加勢する可能性もあります。常 afskærmningen omkring bremse blive meget varm efter langvarig og intensiv brug. Lad altid brem ーニング後はブレーキに触れる前にクールダウンを行ってくださ en køle ned efter anvendelse, inden du rører den.

> • Pas på, at du ikke taber bremsen under monteringen, da dette kan medføre ubalance og vibration. • Åbn aldrig bremseenheden, da det kan medføre skade. Undersøg møtrikker og bolte på traineren

regelmæssigt, og tilspænd efter behov. トレーナーのボルトやナットのチェックを常に行い、必要がある場合は増し締めを行ってください Fugtighed fra sved og kondensering kan beskadige elektronikken. Traineren må ikke anvendes und 発汗による湿気や結露は電気回路に悪影響を与えます。トレーナーを湿度の高い環境で使用しないでく fugtige forhold. Ukorrekt brug og/eller vedligeholdelse vil ugyldiggøre garantien.

 Dette apparat kan bruges af børn i alderen fra 8 år og over samt personer med nedsatte fysiske sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de er blevet vejledt eller

gitt instruksjoner om hvordan apparatet brukes på en sikker måte og forstår farene som er involvert.

Det er ikke tillatt for barn å leke med Tacx-treningsapparatet uten tilsyn.

Skru av treningsapparatet og ta ut stikkontakten når du ikke bruker det.

Rengjør kun med en tørr klut. Ikke bruk løse- eller slipemidler.

Enheten er ikke utformet for industriell, kommersiell eller medisinsk bruk.

instrueret i brugen af apparatet på en sikker måde og forstår de implicitte farer. Børn må ikke lege med Tacx træningsudstyret uden opsyn.

 Dette apparat er ikke beregnet til industrielle, kommercielle eller medicinske formål. Produktet må ikke udsættes for vand eller fugt.

 Må kun rengøres med en tør klud. Brug ikke rengørings- eller slibemiddel. I tilfælde af at træningsudstyret ikke bruges, skal den slukkes og afbryd strømmen.

Tacx by erklærer herved, at Tacx FLUX T2900 overholder de væsentligste krav

Barn får inte leka med Tacx trainern utan tillsyn.

Utsätt inte produkten för vatten eller fukt.

Felaktig användning och/eller felaktigt underhåll häver garantin.

Denna apparat kan apvändas av barn från 8 år och äldre, och av personer med reducerad fysisk

Enheten är inte avsedd för industriella, kommersiella eller medicinska applikationer.

Om trainern inte används ska den stängas av och kontakten ska dras ut ur eluttaget.

fått instruktioner om hur apparaten kan användas på ett säkert sätt och förstår relaterade faror.

· Rengör enbart med en torr trasa. Använd inte rengöring med lösningsmedel eller nötande medel.

_Tacx by förklarar härmed att Tacx FLUX T2900 uppfyller nödvändiga krav och

Fövriga gångbara tillämpningsområden av direktivet RED 2014/53/EG & RoHS

2011/65/EU. En kopia av denna förklaring finns på Tacx webplats: www.tacx.

sensorisk eller mental kapacitet, eller bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller har

 Tester har visat att enheten inte överhettas. Detta gäller även när den utsätts för extrem användning. Badania wykazały, że urządzenie nie bedzie się przegrzewać nawet podczas ekstremalnej eksploatacji Jednak w przypadku długotrwałego i intensywnego użytkowania obudowa hamulca może być hardzo Vid långvarig och intensiv användning kan dock höljet runt bromsen bli mycket varmt. I åt alltid bromsen svalna innan du rör vid den. goraca. Przed dotknieciem hamulca należy zawsze poczekać, aż ostygnie.

• Tappa inte bromsen medan du monterar den. Det kan leda till obalans och orsaka vibrationer. Podczas montażu nie należy dopuścić do upadku hamulca, ponieważ może to prowadzić do brak Önnna aldrig bromsenheten. Det kan orsaka skada równowagi, co z kolej wywoła wibracje. Inspektera regelbundet muttrar och bultar på cykeltränaren och dra åt dem vid behov. Nie wolno otwierać zespołu hamulcowego, aby go nie uszkodzie

firmy Tacx: www.tacx.com

Výrobek nevystavuite vodě a vlhkosti.

 Svett, fukt och kondensation kan skada elektroniken. Använd inte cykeltränaren i fuktiga områden. Należy regularnie sprawdzać nakretki i śruby w trenażerze i w razie potrzeby je dokrecać. Pot, wilqoć i para wodna moga uszkodzić elektronike. Nie używać trenażera w miejscach wilgotnych.

Nieprawidłowe użycie i/lub konserwacia spowoduje utrate gwarancji. Urządzenie to może być używane przez dzieci powyżei 8 roku życia oraz osoby posiadające ograniczone możliwości ruchowe, sensoryczne lub umysłowe, badź też osoby nie posiadające doświadczenia lub wiedzy, jeżeli znajduja się pod nadzorem lub otrzymały instruktaż, jak należy korzystać z urzadzenia w

sposób bezpieczny i sa świadome zagrożenia, jakie może wyniknać z takiego użytku. Dzieci nie moga korzystać z trenażera Tacx bez nadzoru. To urzadzenie nie jest przeznaczone do użytku przemysłowego, komercyjnego, ani medycznego.

 Nie należy wystawiać produktu na działanie wody lub wilgoci. Czyścić wyłacznie za pomoca suchej szmatki. Nie należy stosować rozpuszczalników ani materiałów

Gdy trenażer nie jest używany, należy go wyłaczyć i odłaczyć od zasilania.

RoHS 2011/65/EU. Kopia ninieiszei deklaracii dostepna iest na stronie internetowei

Firma Tacx B.V. oświadcza, iż Tacx FLUX T2900 iest zgodny z zasadniczymi wy-C mogami i innymi odpowiednimi postanowieniami dyrektywy RED 2014/53/FG &

Suomalainen

 Kokeet ovat osoittaneet, että laite ei vlikuumene edes äärimmäisessä kävtössä. Siitä huolimatta Zkoušky potvrdily, že přístroj se nepřehřívá ani při extrém- ním používání. Nicméně při dlouhodobém pitkässä ja intensiivisessä käytössä jarrun ympäristö voi kuumentua erittäin palion. Anna jarrun aina a intenzivním používání může být kryt v okolí brzdy velmi horký. Než budete na brzdu po použití iäähtvä ennen kuin kosketat sitä. sahat, nechte ii vychladnout,

· Zajistěte, aby brzda během sestavování neupadla, mohlo by dojít k nerovnováze a způsobovat vibrace. Varmista, että et pudota jarrua kokoamisen aikana, koska se saattaa johtaa tärinää aiheuttavaan Nikdy brzdnou jednotku FLUXtvírejte, aby nedošlo k jejímu poškození. epätasapainoon.

 Älä koskaan avaa jarruvksikköä, koska se saattaa aiheuttaa vahinkoa. Pravidelně kontroluite matice a šrouby na trenažéru a v případě potřeby je utáhněte. • Tarkasta vastuksen mutterit ja pultit säännöllisesti ja kiristä tarvittaessa. Vlhkost od potu nebo kondenzace může poškodit elek- troniku. Nepoužívejte trenažér ve vlhkém

· Hikoilukosteus ja tiivistyminen voivat vahingoittaa elektro- niikkaa. Älä käytä vastusta kosteilla prostředí. Při nesprávném používání a/nebo provádění údržby přestane platit záruka. alueilla. Virheellinen käyttö tai huolto mitätöi takuun. Tento spotřebič mohou používat děti od 8 a více let věku a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými • Laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysiset ominaisuudet, aistit tai henkisel a duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí v případě, že je nad nimi zajištěn dohled nebo jim byly uděleny pokyny k používání spotřebiče bezpečným způsobem, kterým tyto osoby

valmiudet ovat rajoittuneet tai joilta puuttuu tarvittava kokemus ja osaaminen, jos heitä valvoo heidär turvallisuudestaan vastaava henkilö tai heitä on opastettu laitteen turvallisessa käytössä ja he ymmärtävät laitteen vaarat. Děti si s trenažérem nesmějí hrát bez dohledu.

 Lapset eivät saa leikkiä Tacx-vastuksella ilman aikuisen valvontaa. Tätä laitetta ei ole suunniteltu teollisiin, kaupallisiin tai lääketieteellisiin sovelluksiin.

 Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle. Puhdista vain kuivalla liinalla. Älä käytä puhdistusliuoksia tai hankaavia aineita.

Jos et käytä vastusta, kytke se pois päältä ja irrota virtajohto pistorasiasta.

RoHS 2011/65/EU gleelliset vaatimukset ja muut ehdot. Kopio tästä tiedoksiannosta on saatavilla Tacx-verkkosivustolla: www.tacx.com

• Κατά τη διάρκεια δοκιμών έχει προσδιοριστεί ότι η μονάδα δεν υπερθερμαίνεται, ακόμη και σε ακραία χρήση. Ωστόσο, κατά τη διάρκεια παρατεταμένης και έντονης χρήσης, το περίβλημα του φρένου μπορεί να φτάσει σε πολύ υψηλή θερμοκρασία. Μετά τη χρήση, να αφήνετε πάντα το φρένο να κρυώσει πριν

Transmit Range Προσέξτε να μην σας πέσει το φρένο κατά τη συναρμολόγηση, επειδή μπορεί να χαλάσει η χυγοστάθμιση Power supply και να παράνονται δονήσει

 Μην ανοίγετε ποτέ τη μονάδα φρένου επειδή μπορεί να προκληθεί ζημιά. • Να επιθεωρείτε τα παξιμάδια και τις βίδες του προπονητηρίου σε τακτική βάση και να τις σφίγγετε αν

Your device contains a low power transmitter. When device is transmitting it sends out • Η διείσδυση υγρασίας και νερού λόγω συμπύκνωσης υδρατμών μπορεί να προκαλέσει προβλήματα στα Radio Frequency (RF) signals.

πλεκτρονικά εξαρτήματα. Μην χρησιμοποιείτε το προπονητήριο σε υγρούς χώρους. Η λανθασμένη χρήση ή/και συντήρηση μπορεί να προκαλέσουν ακύρωση της εγγύησης. • Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και πάνω και από άτομα με μειωμέ σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή με έλλειψη σχετικής πείρας και ννώσης εφόσον

standards(s) of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: επιτηρούνται ή τους έχουν δοθεί οδηνίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και εφόσον έχουν (1) This device may not cause harmful interference. κατανοήσει τους ενεχόμενους κινδύνους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προπονητήριο Tacx χωρίς επίβλεψη. (2) This device must accept any interference received, including interference that may

Αυτή η συσκευή δεν είναι σχεδιασμένη για βιομηχαγικές, εμπορικές ή ιστρικές εφαρμογές.

· Nunca accione o travão durante a montagem, pois se o fizer pode provocar um desequilíbrio e origi

• Inspeccione regularmente as porcas e os parafusos do simulador de treino e aperte-os, se neces

A humidade resultante da transpiração e a condensação podem prejudicar os componentes electrón

· Este aparelho pode ser utilizado por criancas a partir dos 8 anos e pessoas com incapacidade física

cos. Não uti- lize o simulador de treino em zonas húmidas. A utilização e/ou manutenção incorrectas

sensorial e mental, ou sem experiência e conhecimento do mesmo, se forem devidamente supervisio-

nadas ou instruídas acerca da utilização segura do aparelho e compreenderem os riscos envolvidos.

formidade com os requisitos fundamentais e outras disposições relevantes

da directiva RED 2014/53/EG e RoHS 2011/65/EU. Pode encontrar uma cópia desta

 Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία. Καθαρίζετε μόνο με στεγνό ύφασμα. Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά διαλύματα ή στιλβωτικές ουσίε:

I Déclaration de conformité • Όταν δεν χρησιμοποιείτε το προπονητήριο, απενεργοποιήστε το και αποσυνδέστε το από την παροχή Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

Η Ταςχ by δηλώνει με το παρόν ότι το Ταςχ FLUX Τ2900 συμμορφώνεται με τις brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. ► Βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές προβλέψεις της οδηνίας RED 2014/53/ EG και RoHS 2011/65/EU. Ένα αντίνραφο αυτής της δήλωσης είναι διαθέσιμο στο Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an δικτυακό τόπο της Tacx: www.tacx.com

nar vibração. Nunca abra a unidade de travagem, pois pode danificá-la.

As crianças supervisionadas não devem brinçar com o simulador Tacx.

As criancas não devem brincar com o simulador Tacx sem supervisão de um adulto.

Limpe apenas com um pano seco. Não utilize detergentes ou produtos abrasivos

Caso o simulador não esteja em utilização, deslique-o e retire a ficha da tomada

provocam a anulação da garantia.

Não exponha o produto a água ou humidade.

declaração no website da Tacx: www.tacx.com

 Os testes demonstraram que não existe o risco de so- breaquecimento da unidade, mesmo quando Changes or modifications not expressly approved party responsible for compliance could sujeita a uma utilização intensiva. No entanto, se sujeitar o equipamento a uma utilização prolonga e intensiva, a estrutura em redor do travão pode ficar bastante quente. Depois de utili-zar o simula dor de treino, permita sempre que o travão arrefeça antes de lhe tocar.

This product is marked with this symbol. It means that used electrical and electronic

products should not be mixed with general household waste. There is a separate collections system for these products.

L LET OP: de schijf kan heet zijn. Niet aanraken tijdens gebruik | D

ORSICHT: Scheibe kann heiß sein. Im Betrieb Berührungen vermeiden R ATTENTION : la surface du disque peut être brûlante. Ne la touchez as durant l'opération ES PRECAUCIÓN: la superficie del disco puede estar caliente. Evite tocarla durante la operación | T ATTENZIONE: la uperficie del disco può essere calda. Non toccare durante il ınzionamento | CH 注意:盘面温度可能较高。运行时禁止触碰! | JP 警

CAUTION: disk surface can be hot. Do not touch when operating.

lotykać w trakcie używania | CZ POZOR: povrch disku může být horký. Při

告:ディスク表面は熱くなります。操作する際は触らないようにしてください! FORSIKTIG: diskoverflaten kan bli varm. Ikke ta på overflaten under

Irift | DK FORSIGTIG: skiveoverfladen kan være varm. Undlad berøring nder brugen | SE FÖRSIKTIGHET: skivans yta kan bli het. Ta inte på den ınder användning | Fl HUOMIO: Levyn pinta voi olla kuuma. Älä kosketa äytön aikana I PL UWAGA: powierzchnia dysku może być goraca. Nie

2) l'utilisateur de l'appareil doit acceptertout brouillage radioélectrique subi, même si le rovozu se jej nedotýkejte | GR ΠΡΟΣΟΧΗ: η επιφάνεια του δίσκου μπορεί α είναι zεστή. Μην την αννίzετε κατά τη λειτουργία | PT CUIDADO: a

uperfície do disco pode estar quente. Não tocar durante o funcionamento. antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

Bluetooth 4.0 & ANT+ 2400-2483.5 MHz

Operational -20 °C to + 55 °C

Only use supplied power cord

5 dBm (typical)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and to the licence -exempt RSS

Warning (part 15.21)

Wireless Protocol:

Frequency range

RF Output Power

Temperature Range

FCC and IC Declarations

Compliance statement (part 15)

cause undesired operation.

void the user's authority to operate the equipment. Unauthorized modification, or attachments could damage the transmitter and may violate FCC regulations.

1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et







Hierbij verklaart Tacx by dat de Tacx FLUX T2900 in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijnen RED 2014/53/EG & RoHS 2011/65/EU. Een kopie van deze verklaring is te vinden

测试表明·生体不会过热 即使是在过度使用的 情况下、但如果在长期家集使用的情况下 车间 外置可

切勿打开车闸,以免造成损坏。

 No abra nunca la unidad de freno, ya que podrían provocarse daños. Compruebe el estado de las tuercas y de los tornillos del rodillo de entrenamiento de manera periódica 导致 质保 作 废。

electrónicos. No utilice el rodillo en zonas húmedas. Un uso y/o mantenimiento incorrectos anularán la 此装置非设计用于工业、商业或医疗用途。 请勿将本品置于潮湿环境。

· Límpielo solamente con un paño seco. No utilice productos abrasivos ni disolventes para su

組み立て中にブレーキを落下しないように注意してください。落下した場合、ブレーキのバランスが狂 Non far cadere il freno durante il montaggio, per evitare che la caduta determini uno squilibrio che ン 振動 の原因にたりすす Non aprire mai l'unità del freno, poiché tale operazione può causare danni. ブレーキユニットを分解しないでください。故障の原因になります。

ださい。不適切な使用やメインテナンスは、保証適用外になる可能性があります。 utilizzare il trainer in aree umide. L'utilizzo e/o la manutenzione non corretti renderanno nulla la 本アプリケーションは、安全に本アプリケーションの安全な使用方法について監督または指示を受けて り、かつ、関連する危険について理解している場合、8歳以上のお子様、および身体、感覚、精神機能が低

dell'apparecchiatura, che abbiano compreso i pericoli che comporta.

お手入れには乾いた布のみを使用してください。洗浄溶剤や研磨剤を使用しないでください。

トレーナーを使用しない場合、電源を切り、コンセントから電源コードを抜いてください。

下している方や経験や知識が不足している方もお使いいただけます。

お子様が大人の監督なくTacxトレーナーで遊ばないようにしてください

このデバイスは、工業、商業、医療用途での使用を意図したものではありません

■ Tacx byはTacx FLUXT2900は、RED 2014/53/EG、RoHS 2011/65/EU命令の規定 ▼ と主要な要求に合致することを確認しております。この確認書のコピーはTacxの ホームページに掲載されています。www.tacx.com

Cog øyrige relevante kray i direktiv RED 2014/53/EG & RoHS 2011/65/EU. En kopi af denne erklæring findes på Tacx's websted: www.tacx.com

netových stránkách Tacx: www.tacx.com

statným požadavkům a ostatním relevantním ustanovením směrnice RED 2014/53/EG & RoHS 2011/65/EU. Kopie tohoto prohlášení je k dispozici na inter-

Toto zařízení není určeno pro průmyslové, komerční či zdravotnické použití.

Pokud trenažér nepoužíváte, vypněte jej a odpojte napájecí kabel.

Čistěte pouze suchým hadříkem. Nepoužívejte čisticí rozpouštědla či abrazivní materiály.

Společnost Tacx by tímto prohlašuje, že Tacx FLUX T2900 odpovídá pod-





_ _ _ _ _ _ _ .